

Német Nemzetiségi Önkormányzat
5742 Elek, Gyulai út 2.

E/5281-2/2021.

Jegyzőkönyv

2021. augusztus 31.

Német Nemzetiségi Önkormányzat
5742 Elek, Gyula út 2.

Ikt.szám: E/5281-2/2021.

Jegyzőkönyv

Készült 2021. augusztus 31-én az Eleki Közös Önkormányzati Hivatal (5742 Elek, Gyulai út 2.) hivatalos helyiségében a Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületi ülésén.

Jelen vannak: Wittmann László elnök, Niedermayer Ernő képviselő, Dr. Kerekes Éva jegyző.

Távol maradt: Singer Ferenc képviselő.

A jegyzőkönyvet Dr. Kerekes Éva jegyző vezette.

Wittmann László elnök köszöntötte a megjelenteket. A meghívóban szerepel 5 napirendi pont, ezen felül javasol egy hatodikat. A dr. Mester György Általános Iskola pedagógiai program módosítása az előterjesztésnek megfelelően.

Javaslatot tett a jegyzőkönyvhitelesítőre Niedermayer Ernő képviselő személyében.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

30/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

A Német Nemzetiségi Önkormányzat a jegyzőkönyv hitelesítésére Niedermayer Ernő képviselőt kérte fel.

Wittmann László elnök javaslatot tett a meghívóban szereplő napirendi pontokra az alábbi módosítással. Kérte, hogy aki egyetért az kézfelnýjtással jelezze.

- I. Nemzetiségi ruhák varratása az Eleki Óvoda-Bölcsőde részére
- II. Szerződés kötése a Magyarországi Német Színházzal
- III. Német néptáncokkal kapcsolatos program szervezése
- IV. Használati szerződés megkötése az Eleki Németek Egyesületével
- V. Beszámoló a két ülés között történt eseményekről
- VI. Dr. Mester György Általános Iskola pedagógiai program módosítása

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

31/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

A Német Nemzetiségi Önkormányzat elfogadta az alábbi napirendi pontokat:

Napirend

Előadó

I. Nemzetiségi ruhák varratása az Eleki Óvoda-Bölcsőde részére

Wittmann László

	elnök
II. Szerződés kötése a Magyarországi Német Színházzal	Wittmann László elnök
III. Német néptáncokkal kapcsolatos program szervezése	Wittmann László elnök
IV. Használati szerződés megkötése az Eleki Németek Egyesületével	Wittmann László elnök
V. Beszámoló a két ülés között történt eseményekről	Wittmann László Elnök
VI. Dr. Mester György Általános Iskola pedagógiai program módosítása	Wittmann László elnök

I. Napirend: Nemzetiségi ruhák varratása az Eleki Óvoda-Bölcsőde részére

Wittmann László elnök ismertette, hogy korábban már volt szó erről. Árajánlatot kaptak. Az összege 29.620.- Ft/ruha. 10 db leánynak való ruha megvarrására. Az anyag előzetesen már meg lett rendelve a vállalkozó által. A ruhák varrását és az anyagbeszerzést Hoffmann Zsolt egyéni vállalkozó, ill. Hoffmanné Ruck Erzsébet vállalta. Kéri, hogy fogadják el az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

32/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat kiemelten kezeli az együttműködést német nemzetiségi csoportokat működtető Eleki Óvoda-Bölcsődével. A nemzetiségi hagyományok már óvodás korban történő megismertetése különösen fontos, ezen hagyományok egyike a nemzetiségi ruházat ismerete, hordása.

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat 10 db leány ruhát varrat, melyeket az elkészítést követően az Eleki Óvoda-Bölcsőde használatába ad. A varratás anyag- és munkadíja ruhánként 29.620.- Ft, a 10 db ruha összesen 296.200.- Ft. A kiadások forrása a dologi előirányzat

Felelős: Wittmann László elnök
Határidő: 2021. december 31.

II. Napirend: Szerződés kötése a Magyarországi Német Színházzal

Wittmann László elnök ismertette, hogy az előterjesztéshez képest változás állt be. Eredetileg két színdarabról volt szó, de kiderült, hogy a Kis terceget a Művelődési Házban nem lehet előadni, mert kicsi a színpad. Kisebb összegért online formában tudnak hozzáférést biztosítani a színdarabhoz. Ez az iskolának is megfelel. A költsége bruttó 100.000.- Ft lenne. A pontos

végösszeget még nem tudják. Javasolja az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását az általa említett módosítással.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül

2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

33/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat fontosnak tartja a hagyományápolásban való együttműködést az eleki óvodával és iskolával. Az együttműködés keretében az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat legfeljebb 250.000,-Ft összegben megállapodást köt a Magyarországi Német Színházzal két színdarab Eleken történő bemutatására, óvoda és általános iskolás gyermekek részére, a dologi kiadások terhére.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: 2021. november 30.

III. Napirend: Német néptáncokkal kapcsolatos program szervezése

Wittmann László elnök elmondta, hogy a program most szombaton lesz a Leimen Házban. Budapestről jön két előadó. Együttműködési megállapodást kell kötni. A pénzügyi része pogácsa, fornetti és üdítő vásárlását jelenti, 50-60 főre számítanak. Az Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetsége támogatja a programot, legfeljebb 50.000.- Ft költsége merül fel az önkormányzatnak. Kéri, hogy fogadják el az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül

2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

34/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat a „Kurt Petermann nyomában” című, német nemzetiségi táncokat bemutató program megszervezésére együttműködési megállapodást köt az Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetségével.

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat a program sikeres lebonyolítása érdekében 50.000,- Ft összeg erejéig biztosítja a résztvevők számára nyújtandó szerény vendéglátást. A kiadás forrása: dologi kiadások.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: 2021. szeptember 31.

IV. Napirend: Használati szerződés megkötése az Eleki Németek Egyesületével

Wittmann László elnök ismertette, hogy korábbi pályázat volt, amit megnyertek, és a Leimen Ház korszerűsítésére fordítottak. A 19/2021. (VI.14.) határozatban az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat a NEMZ-BER-20-0062 azonosítószámú pályázat keretében az Eleki Németek Egyesülete tulajdonában álló, Elek, Kétegyházi út 2. szám alatti ingatlanon elvégzett 2.282.987,- Ft értékű felújítást ingyenes használatba adta az Egyesület részére.

A Békés Megyei Kormányhivatal szakmai segítségnyújtása keretében felhívással fordult az önkormányzathoz, hogy az ingyenes hasznosításra megkötött szerződés-tervezetének képviselő-testület általi elfogadásához szükséges intézkedéseket tegye meg. Kéri, hogy ennek megfelelően fogadják el a mellékelt használati szerződés tervezetét.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

35/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat elfogadja az Eleki Németek Egyesületével (5742 Elek, Kétegyházi út 2.) megkötött használati szerződést az előterjesztésnek megfelelően.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: azonnal

V. Napirend: Beszámoló a két ülés között történt eseményekről

Wittmann László elnök ismertette, hogy az előterjesztés kiküldésre került. A programoknak több költségvonzata is volt. A Ritter Imre képviselő úr látogatásával kapcsolatban az ebéd költsége 38.325.- Ft volt. Költségként merült fel az augusztus 20-i koszorú és az útiköltség 21-én a Mezőberényi programra. Kéri, hogy fogadják el az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

36/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

A Német Nemzetiségi Önkormányzat jóváhagyja a két ülés között történelekről szóló tájékoztatót és a programok költségeit az elhangzottaknak megfelelően.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: azonnal

VI. Napirend: Dr. Mester György Általános Iskola pedagógiai program

Wittmann László elnök ismertette, hogy a Dr. Mester György Általános Iskola módosította a pedagógiai programját. Ehhez kell a Német Nemzetiségi Önkormányzat egyetértése. A módosítás értelmében a pedagógiai program az alábbiakkal egészül ki.

„Az EFOP -3.2.13-17-2017-00002 azonosító számú, „Az alap- és középfokú iskolák pályaorientációs tevékenységét, kiemelten az MTMI készségeket és kompetenciákat támogató pályaorientációs szakmai módszertan átfogó megalapozása és fejlesztése” című projekt keretében fejlesztett pályaorientációs mérő- és támogatóeszközt (POM) az intézmény pályaorientációs, pályaválasztást előkészítő pedagógiai tevékenységrendszerébe beépítjük, alkalmazzuk a 2021/2022-es tanévtől kezdődően.”

Kéri, hogy aki egyetért vele, az kézfelnyújtással jelezze.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2 jelenlévő tagja közül
2 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot
hozta:

37/2021.(VIII.31.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat

A Német Nemzetiségi Önkormányzat a Dr. Mester György Általános Iskola pedagógiai programjának módosításával egyetért. A pedagógiai program az alábbiakkal egészül ki:
„Az EFOP -3.2.13-17-2017-00002 azonosító számú, „Az alap- és középfokú iskolák pályaorientációs tevékenységét, kiemelten az MTMI készségeket és kompetenciákat támogató pályaorientációs szakmai módszertan átfogó megalapozása és fejlesztése” című projekt keretében fejlesztett pályaorientációs mérő- és támogatóeszközt (POM) az intézmény pályaorientációs, pályaválasztást előkészítő pedagógiai tevékenységrendszerébe beépítjük, alkalmazzuk a 2021/2022-es tanévtől kezdődően.”

Felelős: Wittmann László elnök
Határidő: azonnal

Wittmann László elnök mivel több bejelentés és hozzászólás nem volt megköszönte a részvételt, és az ülést bezárta.

Wittmann László
elnök



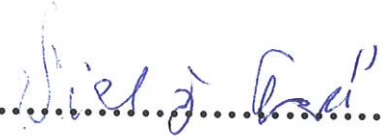
kmf

Niedermayer Ernő
jegyzőkönyvHITELESÍTŐ

Jelenléti ív

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. augusztus 31-i képviselő-testületi üléséről

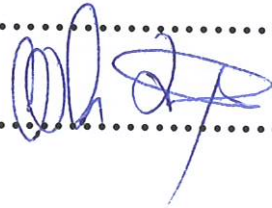
Niedermayer Ernő

.....

Singer Ferenc

.....

Wittmann László

.....

Meghívottak:

.....

.....

.....

.....

.....

Német Nemzetiségi Önkormányzat
5742 Elek, Gyulai út 2.

Meghívó

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat **2021. augusztus 31-én (kedden) 15 óra 30 perces kezdettel** ülést tart, melyre tisztelettel meghívom.

Az ülés helye: Eleki Közös Önkormányzati Hivatal (5742 Elek, Gyulai út 2.) jegyzői irodája.

Napirend:

Előadó:

- | | |
|--|--------------------------|
| I. Nemzetiségi ruhák varratása az Eleki Óvoda-Bölcsőde részére | Wittmann László
elnök |
| II. Szerződés kötése a Magyarországi Német Színházzal | Wittmann László
elnök |
| III. Német néptáncokkal kapcsolatos program szervezése | Wittmann László
elnök |
| IV. Használati szerződés megkötése az Eleki Németek Egyesületével | Wittmann László
elnök |
| V. Beszámoló a két ülés között történt eseményekről | Wittmann László
elnök |

Megjelenésére feltétlenül számítok.

Elek, 2020. augusztus 30.

Wittmann László s.k.
elnök

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung

5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

Előterjesztés az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
2021. augusztus 31-én tartandó ülésére.

Tárgy: Nemzetiségi ruhák varratása az Eleki Óvoda-Bölcsőde részére

Tisztelt Képviselő-testület!

A 2021. évi költségvetés összeállítása során is felmerült már igényként, hogy az Eleki Óvoda-Bölcsőde német csoportjai részére nemzetiségi ruhákat készíttethetne az önkormányzatunk, amelyeket a gyermekek a német hagyományok őrzése során használhatnak.

A ruhák készítésére ajánlatot kértünk, 10 db leány ruha varrása és anyagköltsége tekintetében A ruhák varrását és az anyagbeszerzést Hoffmann Zsolt egyéni vállalkozó, ill. Hoffmanné Ruck Erzsébet elvállalja.

A megkapott árajánlat alapján egy db ruha elkészítése (munkadíj és anyag) 29.620 Ft-ba kerülne.

Határozati javaslat:

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat kiemelten kezeli az együttműködést német nemzetiségi csoportokat működtető Eleki Óvoda-Bölcsődével. A nemzetiségi hagyományok már óvodás korban történő megismertetése különösen fontos, ezen hagyományok egyike a nemzetiségi ruházat ismerete, hordása.

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat 10 db leány ruhát varrat, melyeket az elkészítést követően az Eleki Óvoda-Bölcsőde használatába ad. A varratás anyag- és munkadíja ruhánként 29.620,- Ft, a 10 db ruha összesen 296.200,- Ft. A kiadások forrása a dologi előirányzat

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: 2021. december 31.

Elek, 2021. augusztus 28.

Wittmann László
elnök

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung

5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

Előterjesztés az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
2021. augusztus 31-én tartandó ülésére.

Tárgy: Szerződés kötése a Magyarországi Német Színházzal

Tisztelt Képviselő-testület!

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat egyik kiemelt célja a német hagyományok, kultúra és nyelv ápolása. Ennek keretében együttműködési lehetőség körvonalazódott az elmúlt hetekben a Magyarországi Német Színházzal, kisebb és nagyobb gyermekek részére előadások Eleken történő megtartására.

Az egyeztetések alapján az alábbiak körvonalazódtak:

Előadások címei:

- Az oroszlán és a nyúl (óvodások és 1-2. osztályos iskolások részére)
- A Kisherceg (felső tagozatos iskolások részére)

Előadások időpontja: 2021. október közepe

Előadások helyszíne: Reibel Mihály Művelődési Ház

Előadások költsége: kedvezményesen 300.000,- Ft

A program az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat, az óvoda, a Dr. Mester György Általános Iskola, a Reibel Mihály Művelődési Ház és Elek Város Önkormányzata együttműködésében jönne létre.

Elek Város Önkormányzata vállalja a terem biztosítását, valamint az előadások megtartására érkező színészek és személyzet étkeztetését.

A Magyarországi Német Színházzal kötendő megállapodás tervezete mellékletben csatolva.

Határozati javaslat:

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat fontosnak tartja a hagyományápolásban való együttműködést az eleki óvodával és iskolával. Az együttműködés keretében az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat 300.000,-Ft összegben megállapodást köt a Magyarországi Német Színházzal két színdarab Eleken történő bemutatására, óvadás és általános iskolás gyermekek részére, a dologi kiadások terhére.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: 2021. november 30.

Elek, 2021. augusztus 28.

Wittmann László
elnök

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung
5742 Elek, Kétegyházi u. 2.



MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

Mely létrejött egyrészről a _____ (_____, _____, adószám: _____, képviselő: _____),
mint megbízó (továbbiakban: Megbízó)

valamint a Magyarországi Német Színház (7100 Szekszárd, Garay tér 4., képviselő: Lotz Katalin, igazgató) mint megbízott (továbbiakban: Megbízott) között az alábbi feltételekkel.

1. Megbízott bemutatja az alábbi előadást:

ELŐADÁS CÍME: _____

HELYSZÍN: _____

IDŐPONT: 2021. _____ _ 0:00

2. Megbízó a feladat teljesítéséért _____ Ft, azaz _____ Forint +27% ÁFA bruttó
_____ Ft, azaz _____ Forint) összegű díjat fizet Megbízott számára.

A fizetés a Megbízott által az előadás bemutatását követően kiállított számla ellenében átutalással, a számla kiállítását követő 10 naptári napon belül történik.

3. Megbízott gondoskodik az előadásban foglalkoztatottak díjazásáról és az előadás jogtisztaságáról, valamint garantálja, hogy az előadást a tőle elvárható legmagasabb művészi színvonalon mutatja be a fentiekben megadott időben és helyszínen.

4. Megbízó gondoskodik a Megbízottal előre egyeztetett, az előadás zavartalan lebonyolításához szükséges műszaki, technikai feltételek biztosításáról.

5. Amennyiben a megállapodásban rögzített előadás bemutatása elháríthatatlan akadályba ütközik, úgy a szerződő felek erről késedelem nélkül kötelesek egymást írásban értesíteni. Az értesítés legkésőbb az előadást megelőző 48 óráig fogadható el. Ennek elmulasztása esetén a lemondó fél kártérítést köteles fizetni, melynek összege a ténylegesen okozott kár mértéke.

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung

5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

6. Felek megállapodnak abban, hogy az előadást követően Megbízó a Megbízottnak köteles adatot szolgáltatni a nézők számáról. Jelen szerződésből aláírás után Megbízó egy példányt visszajuttat Megbízottnak.

Jelen szerződést, mint akaratunkkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írjuk alá:

Szekszárd, 2021.

(Megbízó)

Magyarországi Német Színház
(Megbízott)
Lotz Katalin igazgató

Pénzügyileg ellenjegyzem:

Budapest, 2021.

Tóthné Szabó Ildikó
Megbízotti gazdasági vezető

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung

5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

Előterjesztés az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
2021. augusztus 31-én tartandó ülésére.

Tárgy: Német néptáncokkal kapcsolatos program szervezése

Tisztelt Képviselő-testület!

Az elmúlt hónapokban felmerült annak a lehetősége, hogy „Kurt Petermann nyomában” címmel egy program kerüljön megrendezésre Eleken, amely program középpontjában a német néptáncok gyűjtése, bemutatása történne meg előadások, és táncház formájában.

A program az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat és az Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetsége együttműködésében valósulna meg.

A program helye és ideje: Leimen Ház Elek, 2021. szeptember 4.

Meghívottak: Eleki Németek Egyesülete tagjai, Békés megyében működő német települési nemzetiségi önkormányzatok, eleki nemzetiségi önkormányzatok, Elek Táncegyüttes tagjai Gera Krisztina vezetésével, Elek Város Önkormányzata.

A program pályázati források felhasználásával valósul meg, önkormányzatunk részéről javasolt egy szerény vendéglátás (ásványvíz, üdítő, pogácsa, Fornetti) biztosítása, legfeljebb 50.000,- Ft összegben.

Határozati javaslat:

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat a „Kurt Petermann nyomában” című, német nemzetiségi táncokat bemutató program megszervezésére együttműködési megállapodást köt az Észak-Magyarországi Német Önkormányzatok Szövetségével.

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat a program sikeres lebonyolítása érdekében 50.000,- Ft összeg erejéig biztosítja a résztvevők számára nyújtandó szerény vendéglátást.

A kiadás forrása: dologi kiadások.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: 2021. szeptember 31.

Elek, 2021. augusztus 28.

Wittmann László
elnök

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung
5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

Előterjesztés az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
2021. augusztus 31-én tartandó ülésére.

Tárgy: Beszámoló a két ülés között történt eseményekről

Tisztelt Képviselő-testület!

Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. július 14-én tartotta legutóbb az ülését. Az ülést követően az alábbi események történtek, amelyek érintették az önkormányzat feladatait, működését:

- 2021.08.03.: Egyeztetés a Polgármesteri Hivatalban Dr. Erb Máriával és Szelezsán György polgármester úrral. Dr. Erb Mária az Eötvös Lóránd Tudományegyetem Germanisztikai Intézetének egyetemi docense, és a német kitelepítési emlékművekről készített tanulmányt, ebből az alkalomból jött Elekre, az emlékmű keletkezésével kapcsolatosan egyeztettünk. Emellett bemutatásra került számára a Leimen Ház, több emléktábla, valamint a Hősök kertjében található emlékmű is. Résztvevő: Wittmann László
- 2021.08.03.: Nemzetiségi kerekasztal megbeszélés a Polgármesteri Hivatalban. Résztvevő: Wittmann László.
- 2021.08.10.: Ritter Imre német nemzetiségi parlamenti képviselő fogadása Eleken, a városi önkormányzattal és az egyházzal közösen. Cél: Templom külső felújítására forrásszerzés. Egész napos program, melynek keretében a Polgármesteri Hivatalban fogadtuk képviselő urat és Dr. Kovács József térségi képviselőt a városi önkormányzat, a római katolikus egyházközség testülete és a nemzetiségi önkormányzat tagjai jelenlétében. Meglátogattuk az óvoda nemzetiségi csoportjait, a Sarlós Boldogasszony templomot, bemutattuk számára a felújított kiállítást a Leimen Házban, és a Plébánián szűk körű ebédre is sor került. A közös szervezés okán az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat felvállalta az ebéd fizetésének a költségeit, ennek összege 38.325,- Ft. Az ebédet az eleki napközis konyha biztosította. Résztvevők a programon: Singer Ferenc, Niedermayer Ernő, Wittmann László
- 2021.08.15.: Eleki Városnapok keretében Nemzetiségi nap programban való közreműködés: Leimen Ház egész napos nyitvatartása, ebéddel, süteménnyel kínálás, emellett az ENE tagjai közreműködtek a Nagyboldogasszony ünnephez kapcsolódó egyházi szertartásban. Felkérésünkre az Elek Táncegyüttes tagjai, Gera Krisztina vezetésével német táncokat mutattak be. A programhoz kapcsolódóan a német nemzetiség részéről felmerült költségeket korábbi döntés alapján a nemzetiségi önkormányzat fedezte.
- 2021.08.20.: Részvétel az ünnepi programokon koszorúzás. Résztvevők: Singer Ferenc, Niedermayer Ernő, Wittmann László

Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
Eleker Deutsche Nationalitätenselbstverwaltung

5742 Elek, Kétegyházi u. 2.

- 2021.08.21.: Mezőberényben részvétel az ottani városnapokon, ennek keretében a Mezőberényi Német Önkormányzat meghívásának eleget téve a „Sváb konyha” rendezvényen eleki sváb sütemények kínálása, az ENE tagjaival közösen. Résztvevők: Durst házaspár, Kocsis Józsefné, Singer Ilona, Wittmann László

Határozati javaslat:

A Német Nemzetiségi Önkormányzat jóváhagyja a két ülés között történekről szóló tájékoztatót és a programok költségeit az elhangzottaknak megfelelően.

Felelős: Wittmann László elnök

Határidő: azonnal

Elek, 2021. augusztus 28.

Wittmann László
elnök



GreenQuality
Hoffmann Zsolt E.V.
5742 Elek, Kígyó u. 32.
Mobil: +36 20 354 1831
Adószám: 57490517-1-24
e-mail: hofi0712@gmail.com

ÁRAJÁNLAT

Német nemzetiségi ruha elkészítése				
Megnevezés	Mennyiség	Mennyiségi egység	Egységár	Bruttó ár
Német nemzetiségi ruha anyagszükséglet	10	db	10 620 Ft	106 200 Ft
Munkadíj	10	db	19 000 Ft	190 000 Ft
Összesen:				296 200 Ft

HASZNÁLATI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a

név: Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat
székhely: 5742 Elek, Kétegyházi út 2.
adószám: 15789628-1-04
bankszámlaszám: 11733113-15789628-00000000
képviselő: Wittmann László elnök

mint **Használatba adó**, másrészről a

név: Eleki Németek Egyesülete
székhely: 5742 Elek, Kétegyházi út 2.
adószám: 18370511-1-04
bankszámlaszám: 11733113-20007133-00000000
képviselő: Klemm Tamás elnök

mint **Használatba vevő** között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételek mellett:

1. A szerződő Felek megállapítják, hogy Használatba adó pályázatot nyújtott be a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. (a továbbiakban: Támogató) felé a „**Nemzetiségi célú beruházási, felújítási és karbantartási tevékenységek 2020. évi költségvetési támogatása**” című, 2020. június 5-ei beadási határidejű pályázati felhívásra. A pályázat keretén belül a Támogató **1.500.000,-** Ft megítéléséről döntött a **Használatba adó**, mint támogatott javára. A Támogató a Használatba adó javára Támogatói okiratot állított ki.
2. A támogatásból, valamint a Használatba adó által biztosított önerőből, összesen 2.282.987,- Ft-ból, a fent nevezett pályázat részét képező költségvetésnek megfelelően a **Használatba adó** az alábbi beruházásokat valósította meg a Használatba vevő tulajdonában álló, Elek, Kétegyházi út 2. sz. alatti ingatlanon:
 - Belső homlokzati fal aláfalazása, udvari homlokzat vakolása, folyosó vakolása, festése
 - Főbejárati ajtó készíttetése és beépíttetése
 - Nyílászárókra szúnyoghálók készíttetése és felszereltetése
3. A **Használatba adó** a 2. pontban megnevezett beruházásokat a **Használatba vevő** számára használatba adja, határozatlan időre.
4. A **Használatba vevő** vállalja, hogy
 - a) az elvégzett beruházásokat rendeltetés-szerűen használja;

- b) az elvégzett beruházások karbantartásáról gondos gazda módjára gondoskodik;
5. Jelen szerződésből eredő esetleges jogvitákat a Felek egymás között, békés úton, írásbeli egyeztetés során kívánják rendezni, ennek esetleges eredménytelensége esetén a további eljárásra a területileg illetékes Bíróság kizárólagos illetékességét és hatáskörét kötik ki.
6. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezései, valamint a vonatkozó jogszabályok az irányadóak.
7. Felek kijelentik, hogy jelen használatba vételi szerződésben írtakat elolvasták, megértették, és mint szerződéses akaratuknak mindenben megfelelőt, jóváhagyólag - a képviselő szabályainak figyelembevételével – saját kezűleg aláírták.

Kelt: Elek, 2021. augusztus 31.

.....

Wittmann László elnök
Használatba adó képviselője

.....

Klemm Tamás elnök
Használatba vevő képviselője

Az EFOP -3.2.13-17-2017-00002 azonosító számú, „Az alap- és középfokú iskolák pályorientációs tevékenységét, kiemelten az MTMI készségeket és kompetenciákat támogató pályorientációs szakmai módszertan átfogó megalapozása és fejlesztése” című projekt keretében fejlesztett pályorientációs mérő- és támogatóeszközt (POM) az intézmény pályorientációs, pályaválasztást előkészítő pedagógiai tevékenységrendszerébe beépítjük, alkalmazzuk a 2021/2022-es tanévtől kezdődően.